

## II. TEXTOS EN TRAMITACIÓ

### A. PROJECTES DE LLEI

**Projecte de llei de modificació de la Llei 5/1983, de 30 de desembre, de la Generalitat Valenciana, de Govern Valencià (RE número 35.532).**

#### PRESIDÈNCIA DE LES CORTS VALENCIANES

La Mesa de les Corts Valencianes, en la reunió realitzada el dia 5 de febrer de 2002, ha acordat la tramitació del Projecte de llei de modificació de la Llei 5/1983, de 30 de desembre, de la Generalitat Valenciana, de Govern Valencià (RE número 35.532) i la publicació en el *Butlletí Oficial de les Corts Valencianes*.

Palau de les Corts Valencianes,  
València, 5 de febrer de 2002

La presidenta,  
Marcela Miró Pérez

#### PROJECTE DE LLEI DE MODIFICACIÓ DE LA LLEI 5/1983, DE 30 DE DESEMBRE, DE LA GENERALITAT VALENCIANA, DE GOVERN VALENCIÀ

#### Exposició de motius

Des de la publicació de la Llei Orgànica 5/1982, d'1 de juliol, per la qual s'aprova l'Estatut d'Autonomia de la Comunitat Valenciana, la Generalitat Valenciana ha anat ampliant progressivament el nombre de competències assumides, fins arribar a l'actual sostre competencial.

En l'any 1983 es va publicar la Llei 5/1983, de 30 de desembre, de la Generalitat Valenciana, de Govern Valencià, que contenia, entre altres matèries, la regulació de l'estructura del govern i de l'administració autonòmica, d'acord amb el volum de competències i funcions d'una institució que acabava d'iniciar la seua activitat.

Tanmateix, el temps transcorregut des d'aleshores aconsella d'introduir modificacions en l'estructura esmentada per adaptar-la al volum de competències i realitat de l'estat autonòmic. La reforma mampresa en aquest àmbit naix de l'experiència adquirida en la tasca de govern durant les últimes legislatures.

El nostre Estatut d'Autonomia, en l'article 16, configura el president de la Generalitat Valenciana en el seu doble vessant de president de la Generalitat Valenciana i president del Consell, d'on es deriva l'atribució de funcions tant representatives com executives. Des d'aquesta perspectiva, s'incideix de forma específica en la possibilitat que el president de la Generalitat, fent ús de les seues competències executives, puga assignar-se aquelles matèries que, per la seua importància, considere oportú d'exercir directament, tenint a la seua disposició, per a aquests supòsits, l'estructura directiva i administrativa pròpia d'un departament.

## II. TEXTOS EN TRAMITACIÓN

### A. PROYECTOS DE LEY

**Proyecto de ley de modificación de la Ley 5/1983, de 30 de diciembre, de la Generalidad Valenciana, de Gobierno Valenciano (RE número 35.532).**

#### PRESIDENCIA DE LAS CORTES VALENCIANAS

La Mesa de las Cortes Valencianas, en su reunión celebrada el día 5 de febrero de 2002, ha acordado la tramitación del Proyecto de ley de modificación de la Ley 5/1983, de 30 de diciembre, de la Generalitat Valenciana, de Gobierno Valenciano (RE número 35.532) y su publicación en el *Boletín Oficial de las Cortes Valencianas*.

Palau de les Corts Valencianes,  
Valencia, 5 de febrero de 2002

La presidenta,  
Marcela Miró Pérez

#### PROYECTO DE LEY DE MODIFICACIÓN DE LA LEY 5/1983, DE 30 DE DICIEMBRE, DE LA GENERALITAT VALENCIANA, DE GOBIERNO VALENCIANO

#### Exposición de motivos

Desde la publicación de la Ley Orgánica 5/1982, de 1 de julio, por la que se aprobó el Estatuto de Autonomía de la Comunidad Valenciana, la Generalitat Valenciana ha ido ampliando progresivamente el número de competencias asumidas, hasta llegar al actual techo competencial.

En el año 1983 se publicó la Ley 5/1983, de 30 de diciembre, de la Generalitat Valenciana, de Gobierno Valenciano, que contenía, entre otras materias, la regulación de la estructura del gobierno y de la administración autonómica, acorde con el volumen de competencias y funciones de una institución que acababa de iniciar su actividad.

Sin embargo, el tiempo transcurrido desde entonces aconseja introducir modificaciones en dicha estructura para adaptarla al volumen de competencias y realidad del estado autonómico. La reforma emprendida en este ámbito parte de la experiencia adquirida en la labor de gobierno durante las últimas legislaturas.

Nuestro Estatuto de Autonomía, en su artículo 16, configura al presidente de la Generalitat Valenciana en su doble vertiente de presidente de la Generalitat Valenciana y presidente del Consell, de donde se deriva la atribución de funciones tanto representativas como ejecutivas. Desde esta perspectiva, se incide de forma específica en la posibilidad de que el presidente de la Generalitat, haciendo uso de sus competencias ejecutivas, pueda asignarse aquellas materias que, por su importancia, considere oportuno ejercer directamente, teniendo a su disposición, para estos supuestos, la estructura directiva y administrativa propia de un departamento.

La llei es deté en l'estatut del vicepresident o vicepresidents, i els atribueix funcions de suport i assessorament al president en l'exercici de les seues competències, amb independència que puguen tenir assignada una conselleria, formant, en tot cas, part del Govern Valencià i mantenint-se, això no obstant, el nombre de consellers amb funcions executives.

Cal destacar-hi la introducció de la figura del secretari autonòmic, que malgrat que no s'integra com a membre del govern, es ressalta la importància del seu status, i és concebut com un òrgan superior de l'administració, al qual s'encomana la funció de supervisió, així com la direcció i coordinació dels centres directius corresponents, a fi de donar suport al màxim responsable de cada departament.

Alhora, s'ha racionalitzat l'estructura del nivell directiu, amb la configuració dels subsecretaris com el màxim òrgan d'aquest nivell, assumint les funcions que tenien assignades els anteriors secretaris generals de les conselleries, sense que això supose un mer canvi de denominació en atribuirse-li altres competències que resulta convenient de centralitzar-hi.

S'han reestructurat també les comissions delegades del govern, en les quals podran integrar-se els secretaris autonòmics en aquells supòsits en què, per raó de la matèria objecte d'estudi, es considere oportú, i es preveu la Comissió de Secretaris Autonòmics i Subsecretaris, com a òrgan encarregat, d'una banda, de preparar les reunions del Govern Valencià i, per l'altra, de tractar qüestions d'interès comú.

L'abast de les citades modificacions introduïdes permet de modernitzar i adequar l'administració de la Generalitat Valenciana a les noves necessitats i realitat de la consolidació de l'autonomia, cosa que ha suposat la introducció d'importants canvis organitzatius tant en l'Administració General de l'Estat com en la resta d'administracions autonòmiques. Tanmateix, això s'aconsegueix en aquesta llei sense que se n'augmenti la tipologia d'alta càrrecs.

Aquestes adaptacions quedan plasmades en una nova regulació de les conselleries, que passen a estructurar-se en tres nivells: òrgans superiors, nivell directiu i nivell administratiu.

Com a conseqüència de tot això s'han efectuat algunes modificacions de determinats preceptes, amb un caràcter merament formal, per adequar la norma als canvis efectuats.

Finalment, una altra de les innovacions d'aquest text legal és la regulació, per primera vegada en la nostra legislació autonòmica, del procediment d'elaboració d'avantproyectos de llei, decrets legislatius i disposicions de caràcter general, conforme amb les competències atribuïdes en els articles 14.5 i 17.1 de l'Estatut d'Autonomia de la Comunitat Valenciana, tenint en compte les peculiaritats de l'organització de la Generalitat Valenciana i garantint la participació ciutadana.

## Article únic

*Modificació de la Llei 5/1983, de 30 de desembre, de la Generalitat Valenciana, de Govern Valencià.*

### 1. En l'article 16 s'afegeix un apartat 2, en els termes següents:

2. El president podrà assignar-se aquelles matèries que considere oportú, i podrà disposar de l'estructura orgànica adequada per al desenvolupament de les seues funcions.

La ley se detiene en el estatuto del vicepresidente o vicepresidentes, atribuyéndoles funciones de apoyo y asesoramiento al presidente en el ejercicio de sus competencias, con independencia de que puedan tener asignada una consellería, formando, en todo caso, parte del Gobierno Valenciano y manteniéndose, no obstante, el numero de consellers con funciones ejecutivas.

Cabe destacar la introducción de la figura del secretario autonómico, que aunque no se integra como miembro del gobierno, se resalta la importancia de su status, concibiéndose como un órgano superior de la administración, al que se le encomienda la función de supervisión, así como la dirección y coordinación de los centros directivos correspondientes, con el fin de dar soporte al máximo responsable de cada departamento.

A su vez se ha racionalizado la estructura del nivel directivo, con la configuración de los subsecretarios como el máximo órgano de este nivel, asumiendo las funciones que tenían asignadas los anteriores secretarios generales de las consellerías, sin que ello suponga un mero cambio de denominación al atribuirse otras competencias que resultan convenientes centralizar en el mismo.

Asimismo, se han reestructurado las comisiones delegadas del gobierno, en las que podrán integrarse los secretarios autonómicos en aquellos supuestos en los que, por razón de la materia objeto de estudio, se considere oportuno, y se prevé la Comisión de Secretarios Autonómicos y Subsecretarios, como órgano encargado, por una parte, de preparar las reuniones del Gobierno Valenciano y, por otra, de tratar cuestiones de interés común.

El alcance de las citadas modificaciones introducidas permite modernizar y adecuar la administración de la Generalitat Valenciana a las nuevas necesidades y realidad de la consolidación de la autonomía, lo que ha supuesto la introducción de importantes cambios organizativos tanto en la Administración General del Estado como en el resto de administraciones autonómicas. No obstante, ello se logra en esta ley sin que se aumente la tipología de altos cargos de la misma.

Estas adaptaciones quedan plasmadas en una nueva regulación de las consellerías, que pasan a estructurarse en tres niveles: órganos superiores, nivel directivo y nivel administrativo.

Como consecuencia de todo ello, se han efectuado algunas modificaciones de determinados preceptos, con un carácter meramente formal, para adecuar la norma a los cambios efectuados.

Finalmente, otra de las innovaciones de este texto legal es la regulación, por primera vez en nuestra legislación autonómica, del procedimiento de elaboración de anteproyectos de ley, decretos legislativos y disposiciones de carácter general, conforme a las competencias atribuidas en los artículos 14. 5 y 17.1 del Estatuto de Autonomía de la Comunidad Valenciana, teniendo en cuenta las peculiaridades de la organización de la Generalitat Valenciana y garantizando la participación ciudadana.

## Artículo único.

*Modificación de la Ley 5/1983, de 30 de diciembre, de la Generalitat Valenciana, de Gobierno Valenciano.*

### 1. En el artículo 16 se añade un apartado 2, en los siguientes términos:

2. El presidente podrá asignarse aquellas materias que considere oportuno, pudiendo disponer de la estructura orgánica adecuada para el desarrollo de sus funciones.

En el supòsit que el president nomene vicepresident o vicepresidents del govern sense conselleria assignada, aquests s'integraran en l'estructura de la Presidència, i els podran ser adscrites les secretaries autonòmiques i els centres directius que es consideren oportuns per a dur a terme els seues funcions.

## **2. L'article 18 queda redactat en els termes següents:**

1. El Consell es compon del president, del vicepresident o vicepresidents, si convé, i dels consellers.
2. El nombre de consellers amb funcions executives no excedirà de deu, a més del president.

## **3. L'article 19 queda redactat en los termes següents:**

1. El presidente de la Generalitat podrá nombrar o cesar un o diversos vicepresidentes del Consell, que realizarán las funciones de máximo soporte y asesoramiento en las tareas exercidas por el presidente.

Els vicepresidents podran ser titulars d'un dels departaments en què es dividís l'administració autonòmica i, en aquest cas, tindran a més a més la condició de conseller, o bé no tenir cap departament assignat, i en aquest cas no tindran funcions executives pròpies.

Els vicepresidents, com a membres del Govern Valencian, assumiran les funcions de la Presidència del Consell en cas d'absència, vacant o malaltia del president, segons el seu ordre.

Quan no hi haja vicepresidents, serà substituït pel conseller que el president designe expressament, i altrament, pel conseller que més temps duga ininterrompidament en el càrrec, i en cas d'igualtat, segons l'ordre de precedència de les conselleries estableert en el decret de la seua creació.

Els vicepresidents, com a òrgans de suport i assessorament del president, exerciran les funcions que els encomane o delegue el president.

Alhora, el president podrà assignar-los les funcions de direcció, impuls i coordinació política d'aquelles matèries que considere oportunes.

Les absències temporals del president de la Generalitat, superiors a un mes, es comunicaran a les Corts.

2. El president podrà nomenar un o diversos consellers sense cartera.

3. El president de la Generalitat nomenarà, entre els vicepresidents o els consellers, un secretari del Consell, per tal que exercisa les funcions establecidas en aquesta llei.

El president podrà designar entre els membres del Consell un portaveu.

## **4. L'article 20. a) queda redactat en els termes següents:**

a) Determinar les directrius de l'acció de govern, d'acord amb allò que establecsa el respecte el president de la Generalitat.

## **5. L'apartat 1 de l'article 28 queda redactat en els termes següents:**

1. Els acords s'adoptaran amb el vot favorable de la meitat més un dels membres del Consell assistents, i els empats

En el supuesto en que el presidente nombre vicepresidente o vicepresidentes del gobierno sin conselleria asignada, éstos se integrarán en la estructura de la Presidencia, pudiéndoles ser adscritas las secretarías autonómicas y centros directivos que se consideren oportunos para llevar a cabo sus funciones.

## **2. El artículo 18 queda redactado en los siguientes términos:**

1. El Consell se compone del presidente, del vicepresidente o vicepresidentes, en su caso, y de los consellers.

2. El número de consellers con funciones ejecutivas no excederá de diez, además del presidente.

## **3. El artículo 19 queda redactado en los siguientes términos:**

1. El presidente de la Generalitat podrá nombrar o cesar uno o varios vicepresidentes del Consell, que llevarán a cabo las funciones de máximo apoyo y asesoramiento en las tareas desempeñadas por el presidente.

Los vicepresidentes podrán ser titulares de uno de los departamentos en los que se divide la administración autonómica, en cuyo caso ostentarán, además, la condición de conseller, o bien no tener ningún departamento asignado, en cuyo caso no tendrán funciones ejecutivas propias.

Los vicepresidentes, como miembros del Gobierno Valenciano, asumirán las funciones de la Presidencia del Consell en caso de ausencia, vacante o enfermedad del presidente, según su orden.

Cuando no existan vicepresidentes, será sustituido por el conseller que el presidente designe expresamente, y en su defecto, por el conseller que más tiempo lleve ininterrumpidamente en el cargo, y en caso de igualdad, según el orden de precedencia de las consellerías establecido en el decreto de creación de las mismas.

Los vicepresidentes, como órganos de apoyo y asesoramiento del presidente, ejercerán las funciones que les encamine o delegue el presidente.

Asimismo, el presidente podrá asignarles las funciones de dirección, impulso y coordinación política de aquellas materias que considere oportunas.

Las ausencias temporales del presidente de la Generalitat, superiores a un mes, se comunicarán a las Cortes.

2. El presidente podrá nombrar uno o varios consellers sin cartera.

3. El presidente de la Generalitat nombrará, entre los vicepresidentes o los consellers, un secretario del Consell, para que ejerza las funciones establecidas en esta ley.

El presidente podrá designar de entre los miembros del Consell un portavoz.

## **4. El artículo 20. a) queda redactado en los siguientes términos:**

a) Determinar las directrices de la acción de gobierno, de acuerdo con lo que establezca al respecto el presidente de la Generalitat.

## **5. El apartado 1 del artículo 28 queda redactado en los siguientes términos:**

1. Los acuerdos se adoptarán con el voto favorable de la mitad más uno de los miembros del Consell asistentes, diri-

es dirimiran amb el vot de qualitat del president.

#### **6. L'article 30 queda redactat en els termes següents:**

1. El Govern Valencià podrà constituir comissions delegades, de caràcter permanent o temporal, que estudiaran i resoldran matèries d'interès comú a alguns departaments.

2. La composició, funcions i matèries sobre les quals versarà es determinaran en els decrets de creació. El seu règim de funcionament s'ajustarà, en tot cas, als criteris que regeixen per al Consell quant a la convocatòria i el caràcter de les sessions.

3. Podran formar part de les comissions delegades del govern el president, els vicepresidents i els consellers. Alhora, els secretaris autonòmics podran integrar-se en aquestes comissions en aquells supòsits en què, per raó de la matèria objecte d'estudi, es considere oportú.

#### **7. L'article 32 queda redactat en els termes següents:**

1. El Consell podrà crear la Comissió de Secretaris Autònoms i Subsecretaris per a preparar les reunions del Govern Valencià i tractar altres qüestions d'interès comú que no siguen competència de les comissions delegades o de les comissions interdepartamentals.

2. La comissió esmentada estarà integrada, en tot cas, pels subsecretaris, i pels secretaris autonòmics que per les seues funcions o assumptes a tractar així es requerisca, en els termes que s'establisca en la norma de creació.

3. La Comissió serà presidida pel membre del Govern Valencià que tinga la condició de secretari del Consell.

#### **8. L'article 33 queda redactat en els termes següents:**

L'administració de la Generalitat Valenciana s'organitza en conselleries o departaments, al capdavant dels quals hi haurà un conseller, membre del govern amb funcions executives, sense perjudici del que disposa l'article 16.2.

#### **9. L'apartat h) de l'article 35 queda redactat en els termes següents:**

h) Resoldre en via administrativa els recursos que s'interposen contra les resolucions dels organismes o les autoritats de la seu conselleria que no estiguin adscrits a una secretaria autonòmica, o els d'aquesta quan no esgoten la via administrativa, tret de les excepcions que establequin altres lleis.

#### **10. El capítol VI passa a denominar-se “De la iniciativa legislativa, dels decrets legislatius i de la potestat reglamentària del govern”.**

#### **11. L'article 43 queda redactat en els termes següents:**

Adoptaran la forma d'ordres de les comissions delegades del govern les disposicions de caràcter general emanades d'aquestes en els termes dels seus decrets constitutius. Seran signades pel president de la comissió i referendades pel seu secretari.

miéndose los empates con el voto de calidad del presidente.

#### **6. El artículo 30 queda redactado en los siguientes términos:**

1. El Gobierno Valenciano podrá constituir comisiones delegadas, de carácter permanente o temporal, que estudiarán y resolverán materias de interés común a algunos departamentos.

2. La composición, funciones y materias sobre las que versará se determinarán en sus decretos de creación. Su régimen de funcionamiento se ajustará, en todo caso, a los criterios que rigen para el Consell en cuanto a la convocatoria y carácter de las sesiones.

3. Podrán formar parte de las comisiones delegadas del gobierno el presidente, los vicepresidentes y los consellers. Asimismo, los secretarios autonómicos podrán integrarse en estas comisiones en aquellos supuestos en los que, por razón de la materia objeto de estudio, se considere oportuno.

#### **7. El artículo 32 queda redactado en los siguientes términos:**

1. El Consell podrá crear la Comisión de Secretarios Autónomos y Subsecretarios para preparar las reuniones del Gobierno Valenciano y tratar otras cuestiones de interés común que no sean competencia de las comisiones delegadas o de las comisiones interdepartamentales.

2. Dicha comisión estará integrada, en todo caso, por los subsecretarios y por los secretarios autonómicos que, por sus funciones o asuntos a tratar, así se requiera, en los términos que se establezca en la norma de creación.

3. La comisión será presidida por el miembro del Gobierno Valenciano que ostente la condición de secretario del Consell.

#### **8. El artículo 33 queda redactado en los siguientes términos:**

La administración de la Generalitat Valenciana se organiza en consellerías o departamentos, al frente de los cuales habrá un conseller, miembro del gobierno con funciones ejecutivas, sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo 16.2.

#### **9. El apartado h) del artículo 35 queda redactado en los siguientes términos:**

h) Resolver en vía administrativa los recursos que se interpongan contra las resoluciones de los organismos o autoridades de su conselleria que no estén adscritos a una secretaría autonómica, o los de ésta cuando no agoten la vía administrativa, salvo las excepciones que establezcan otras leyes.

#### **10. El capítulo VI pasa a denominarse “De la iniciativa legislativa, de los decretos legislativos y de la potestad reglamentaria del gobierno”.**

#### **11. El artículo 43 queda redactado en los siguientes términos:**

Adoptarán la forma de órdenes de las comisiones delegadas del gobierno las disposiciones de carácter general emanadas de las mismas en los términos de sus decretos constitutivos. Serán firmadas por el presidente de la comisión y refrendadas por el secretario de la misma.

**12. L'article 45 queda redactat en els termes següents:**

Els secretaris autonòmics i els òrgans directius de l'administració valenciana, en allò que fa referència a organització interna dels seus propis serveis, podran dictar instruccions i ordres de servei.

**13. L'article 49 queda redactat en els termes següents:**

1. De conformitat amb el que disposa l'article 14.5 de l'Estatut d'Autonomia de la Comunitat Valenciana, corresponderà al Govern Valencià exercir la iniciativa legislativa mitjançant l'elaboració, aprovació i posterior remissió dels projectes de llei a les Corts Valencianes.

2. La conselleria competent elaborarà l'avantprojecte de llei corresponent. En el cas que la matèria objecte de regulació afecte diverses conselleries, el Govern Valencià podrà designar del seu si el membre d'aquest que n'assumeix la coordinació.

L'avantprojecte anirà acompanyat dels estudis i informes que en justifiquen la necessitat i oportunitat, així com d'una memòria econòmica sobre l'estimació del cost previst.

3. Seran preceptius, en tot cas, l'informe de les àrees jurídiques corresponents i del subsecretari o subsecretaris competents.

4. El conseller elevarà l'avantprojecte al Govern Valencià per tal que aquest decidís sobre els tràmits posteriors.

El Consell determinarà les consultes i els dictàmens que resulte convenient de sol·licitar, sense perjudici dels que s'igen legalment preceptius.

5. Complits els tràmits anteriors, el conseller competent, o aquell que haja assumit la coordinació, ho elevarà de nou al Govern Valencià per a la seua aprovació com a projecte de llei, i l'acompanyarà de la documentació prevista en els apartats precedents.

6. El Govern Valencià podrà prescindir dels tràmits prevists en l'apartat 4 del present article, amb excepció d'aquells que tinguin caràcter preceptiu, quan raons d'urgència així ho aconsellen. En aquest cas, aprovarà directament el projecte de llei i el remetrà a les Corts Valencianes.

7. Els projectes de decret legislatiu seran elaborats seguint els tràmits establets en el present article, i s'hi hauran de respectar en tot cas les directrius i els límits disposats per les Corts Valencianes en la corresponent llei de bases, en cas de formació de textos articulats, o llei ordinària, quan es tracte de refundre diversos textos legals en un de sol.

**14. S'afegeix un article 49 bis, amb la redacció següent:**

1. En l'elaboració dels reglaments se seguiran els tràmits següents:

a) L'òrgan competent, formularà el projecte de disposició, i s'haurà d'inserir a l'expedient un informe sobre la necessitat i l'oportunitat del projecte, així com una memòria econòmica sobre l'estimació del cost previst que puga incidir en l'administració.

b) Una còpia de l'expedient es remetrà, si convé, a la Presidència i conselleries en l'àmbit de les quals poguera incidir, a fi que, en el termini màxim de deu dies, s'emeta informe.

**12. El artículo 45 queda redactado en los siguientes términos:**

Los secretarios autonómicos y los órganos directivos de la administración valenciana, en cuanto se refiere a organización interna de sus propios servicios, podrán dictar instrucciones y órdenes de servicio.

**13. El artículo 49 queda redactado en los siguientes términos:**

1. De conformidad con lo dispuesto en el artículo 14.5 del Estatuto de Autonomía de la Comunidad Valenciana, corresponderá al Gobierno Valenciano ejercer la iniciativa legislativa mediante la elaboración, aprobación y posterior remisión de los proyectos de ley a las Cortes Valencianas.

2. La conselleria competente elaborará el correspondiente anteproyecto de ley. En el caso de que la materia objeto de regulación afecte a varias consellerías, el Gobierno Valenciano podrá designar de su seno el miembro del mismo que asuma la coordinación.

El anteproyecto irá acompañado de los estudios e informes que justifiquen su necesidad y oportunidad, así como de una memoria económica sobre la estimación del coste previsto.

3. Serán preceptivos, en todo caso, el informe de las áreas jurídicas correspondientes y del subsecretario o subsecretarios competentes.

4. El Conseller elevará el anteproyecto al Gobierno Valenciano para que éste decida sobre los trámites posteriores.

El Consell determinará las consultas y dictámenes que resulte conveniente solicitar, sin perjuicio de los que sean legalmente preceptivos.

5. Cumplidos los trámites anteriores, el conseller competente, o aquel que haya asumido la coordinación, lo elevará de nuevo al Gobierno Valenciano para su aprobación como proyecto de ley, acompañándolo de la documentación prevista en los apartados precedentes.

6. El Gobierno Valenciano podrá prescindir de los trámites previstos en el apartado 4 del presente artículo, con excepción de aquellos que tengan carácter preceptivo, cuando razones de urgencia así lo aconsejen. En este caso, aprobará directamente el proyecto de ley y lo remitirá a las Cortes Valencianas.

7. Los proyectos de decreto legislativo serán elaborados siguiendo los trámites establecidos en el presente artículo, debiendo respetarse en todo caso las directrices y límites dispuestos por las Cortes Valencianas en la correspondiente ley de bases, en caso de formación de textos articulados, o ley ordinaria, cuando se trate de refundir varios textos legales en uno sólo.

**14. Se añade un artículo 49 bis, con la siguiente redacción:**

1. En la elaboración de los reglamentos se seguirán los trámites siguientes:

a) El órgano competente formulará el proyecto de disposición, debiéndose incorporar al expediente un informe sobre la necesidad y oportunidad del proyecto, así como una memoria económica sobre la estimación del coste previsto que pueda incidir en la administración.

b) Una copia del expediente se remitirá, en su caso, a la Presidencia y consellerías en cuyo ámbito pudiera incidir, con el fin de que, en el plazo máximo de diez días, emitan informe.

c) Quan el projecte normatiu afecte l'esfera de drets i interessos legítims dels ciutadans, es donarà audiència a l'objecte que en el termini de quinze dies puguen presentar totes les alegacions que consideren oportunes. Això no obstant, quan el grup de persones a què puga afectar el contingut de la disposició estiga representat per organitzacions o associacions legalment constituïdes que en tinguen encomanada la defensa dels interessos, s'entindrà complit el present tràmit amb la consulta a les entitats esmentades.

El terminis indicats en l'apartat precedent podran ser reduïts a set dies per raons d'urgència.

Això no obstant, en els supòsits que hagen participat en el procés d'elaboració del reglament les organitzacions o associacions que tinguen la representació de col·lectius o interessos socials que puguen vore's afectats per la disposició, així com en aquells en què greus raons d'interès públic, apreciades per l'òrgan competent per a la tramitació, així ho aconsejaren, es podrà ometre el tràmit d'audiència regulat en el present apartat, i se'n deixarà constància degudament en l'expedient.

d) Durant la tramitació del procediment, es recaptaran tots aquells informes que es consideren necessaris, així com les autoritzacions i els dictàmens previs que siguen preceptius en relació amb l'objecte del reglament.

e) En tot cas, amb anterioritat a l'aprovació definitiva del projecte, aquest haurà de ser remés a la subsecretaria del departament, que sol·licitarà informe de l'àrea jurídica sobre aspectes de legalitat i de tècnica normativa.

f) Emés l'informe a què es refereix el paràgraf anterior, l'expedient serà remés al Consell Jurídic Consultiu de la Comunitat Valenciana per tal que evague el pertinent dictamen en aquells supòsits prevists legalment.

g) Conclosa la tramitació de l'expedient, aquest serà remés al conseller per a la seu aprovació, o bé per a elevar-lo al Ple del Consell quan siga aquest l'òrgan competent.

2. En aquells reglaments que versen exclusivament sobre matèries organitzatives de la Presidència i les conselleries, no seran preceptius els tràmits prevists en els apartats c), e) i f) de l'epígraf anterior.

3. Les disposicions de caràcter general vigiran l'endemà de la seu publicació en el Diari Oficial de la Generalitat Valenciana, tret que s'hi dispose una altra cosa.

#### **15. En l'article 51 s'afegeix un apartat 5, amb la redacció següent:**

5. Els secretaris autònomicos podrán compareixer davant les comissions, a iniciativa propia i siempre por requerimiento de la comisión, para informar de la materia objeto de debate y para responder preguntas en la forma que establezca el Reglamento de las Cortes Valencianas.

#### **16. L'article 52 queda redactat en els termes següents:**

El govern respon solidàriament de la seu gestió política davant les Cortes Valencianas, sense perjudici de la responsabilitat directa dels seus membres per la gestió. La responsabilitat del govern és exigible mitjançant la moció de censura i la qüestió de confiança.

#### **17. L'article 71 queda redactat en els termes següents:**

c) Cuando el proyecto normativo afecte a la esfera de derechos e intereses legítimos de los ciudadanos, se dará audiencia al objeto de que en el plazo de quince días puedan presentar cuantas alegaciones consideren oportunas. No obstante, cuando el grupo de personas a las que pueda afectar el contenido de la disposición esté representada por organizaciones o asociaciones legalmente constituidas que tengan encomendada la defensa de sus intereses, se entenderá cumplido el presente trámite con la consulta a dichas entidades.

Los plazos indicados en el apartado precedente podrán ser reducidos a siete días por razones de urgencia.

No obstante, en los supuestos en que hayan participado en el proceso de elaboración del reglamento las organizaciones o asociaciones que ostenten la representación de colectivos o intereses sociales que puedan verse afectados por la disposición, así como en aquéllos en que graves razones de interés público, apreciadas por el órgano competente para la tramitación, así lo aconsejen, se podrá omitir el trámite de audiencia regulado en el presente apartado, dejando constancia de todo ello debidamente en el expediente.

d) Durante la tramitación del procedimiento, se recabarán todos aquellos informes que se consideren necesarios, así como las autorizaciones y dictámenes previos que sean preceptivos en relación con el objeto del reglamento.

e) En todo caso, con anterioridad a la aprobación definitiva del proyecto, éste deberá ser remitido a la subsecretaría del departamento, quien solicitará informe del área jurídica sobre aspectos de legalidad y técnica normativa.

f) Emitido el informe al que se refiere el párrafo anterior, el expediente será remitido al Consejo Jurídico Consultivo de la Comunidad Valenciana para que evague el pertinente dictamen en aquellos supuestos previstos legalmente.

g) Concluida la tramitación del expediente, éste será remitido al conseller para su aprobación, o bien para su elevación al Pleno del Consell cuando sea éste el órgano competente.

2. En aquellos reglamentos que versen exclusivamente sobre materias organizativas de la Presidencia y las consejerías, no serán preceptivos los trámites previstos en los apartados c), e) y f) del epígrafe anterior.

3. Las disposiciones de carácter general entrarán en vigor el día siguiente al de su publicación en el Diari Oficial de la Generalitat Valenciana, salvo que en las mismas se disponga otra cosa.

#### **15. En el artículo 51 se añade un apartado 5, con la siguiente redacción:**

5. Los secretarios autonómicos podrán comparecer ante las comisiones, a iniciativa propia y siempre por requerimiento de la comisión, para informar de la materia objeto de debate y para responder preguntas en la forma que establezca el Reglamento de las Cortes Valencianas.

#### **16. El artículo 52 queda redactado en los siguientes términos:**

El Gobierno responde solidariamente de su gestión política ante las Cortes Valencianas, sin perjuicio de la responsabilidad directa de sus miembros por su gestión. La responsabilidad del gobierno es exigible por medio de la moción de censura y de la cuestión de confianza.

#### **17. El artículo 71 queda redactado en los siguientes términos:**

La Presidència de la Generalitat i els consellers desenvoluparan orgànicament la seu pròpia conselleria o departament en els termes del seu reglament orgànic i d'altres normes reglamentàries que aprove el Consell.

**18. L'article 72 queda redactat en els termes següents:**

L'organització de les conselleries s'estructura en tres nivells: òrgans superiors, nivell directiu i nivell administratiu.

**19. L'article 73 queda redactat en els termes següents:**

Els òrgans superiors del departament són el conseller i els secretaris autonòmics.

El nivell directiu l'integren els subsecretaris, els directors generals i la resta d'altos càrrecs que tinguen el rang de director general.

**20. L'article 74 queda redactat en els termes següents:**

1. Sota la dependència del president, dels vicepresidents i dels consellers, es podran crear secretaries autonòmiques.

2. Els secretaris autonòmics dirigeixen i coordinen els centres directius que s'adscriuen sota la seua dependència i responen, davant el titular de què depenguen, de la gestió d'aquelles matèries que els siguin atribuïdes.

3. Els secretaris autonòmics duen a terme les funcions executives següents:

a) Exercir les facultats inherents al sector o activitat de la competència material que tinguen atribuïda per la norma de creació de l'òrgan.

b) Impulsar i coordinar la consecució dels programes i l'execució dels projectes que exercisquen els centres directius que estiguin sota la seua dependència, controlant i supervisant el compliment dels objectius que fixen el president, els vicepresidents o conseller competent.

c) Resoldre els recursos que s'interposen contra les resolucions dels centres directius que estiguin sota la seua dependència i els actes dels quals no esgoten la via administrativa.

d) Qualssevol altres que els atribueix la legislació vigent, o se'ls assigne reglamentàriament.

**21. L'article 75 queda redactat en els termes següents:**

1. Sota la directa dependència del president i de cada conseller, es crearà la subsecretaria, que durà a terme la inspecció de tots els serveis del seu àmbit, la qual n'exercirà la direcció de tot el personal.

2. Alhora, els subsecretaris tenen competència respecte als serveis comuns, la supervisió i recopilació de documents, i assistència en les matèries pròpies de cada conselleria, especialment en ordre a:

a) Elaborar projectes o plans d'actuació i programes de necessitats de la conselleria.

b) Prestar assistència tècnica al conseller, secretari autonòmic i directors generals en tot allò que es requerisca.

c) Informar el personal directiu de cada conselleria de la procedència legal i viabilitat econòmica dels seus programes d'actuacions.

La Presidencia de la Generalitat y los consellers desarrollarán orgánicamente su propia consellería o departamento en los términos de su reglamento orgánico y demás normas reglamentarias que apruebe el Consell.

**18. El artículo 72 queda redactado en los siguientes términos:**

La organización de las consellerías se estructura en tres niveles: órganos superiores, nivel directivo y nivel administrativo.

**19. El artículo 73 queda redactado en los siguientes términos:**

Los órganos superiores del departamento son el conseller y los secretarios autonómicos.

El nivel directivo lo integran los subsecretarios, directores generales y demás altos cargos que ostenten el rango de director general.

**20. El artículo 74 queda redactado en los siguientes términos:**

1. Bajo la dependencia del presidente, vicepresidentes y consellers, se podrán crear secretarías autonómicas.

2. Los secretarios autonómicos dirigen y coordinan los centros directivos que se adscriben bajo su dependencia y responden, ante el titular del que dependan, de la gestión de aquellas materias que les sean atribuidas.

3. Los secretarios autonómicos llevan a cabo las siguientes funciones ejecutivas:

a) Ejercer las facultades inherentes al sector o actividad de la competencia material que tengan atribuida por la norma de creación del órgano.

b) Impulsar y coordinar la consecución de los programas y la ejecución de los proyectos que desempeñen los centros directivos que estén bajo su dependencia, controlando y supervisando el cumplimiento de los objetivos que fijen el presidente, vicepresidentes o conseller competente.

c) Resolver los recursos que se interpongan contra las resoluciones de los centros directivos que estén bajo su dependencia y cuyos actos no agoten la vía administrativa.

d) Cualesquiera otras que les atribuya la vigente legislación, o se les asigne reglamentariamente.

**21. El artículo 75 queda redactado en los siguientes términos:**

1. Bajo la directa dependencia del presidente y de cada conseller, se creará la subsecretaría, que llevará a cabo la inspección de todos los servicios de su ámbito, ostentando la jefatura de todo el personal de la misma.

2. Asimismo, los subsecretarios tienen competencia respecto a los servicios comunes, la supervisión y recopilación de documentos, y asistencia en las materias propias de cada conselleria, especialmente en orden a:

a) Elaborar proyectos o planes de actuación y programes de necesidades de la conselleria.

b) Prestar asistencia técnica al conseller, secretario autonómico y directores generales en todo lo que se requiera.

c) Informar al personal directivo de cada conselleria de la procedencia legal y viabilidad económica de sus programes de actuaciones.

d) Informar sobre els assumptes que cada conseller haja de sotmetre al Ple del Consell o al president.

e) Proposar la reforma tendent de millorar i perfeccionar els serveis dels distints centres de la conselleria, i preparar-ne allò relatiu a l'organització i mètode de treball, atenent principalment als seus costos i rendiments.

f) Proposar normes generals sobre adquisició de material i totes les disposicions que afecten el funcionament dels serveis.

g) Preparar compilacions de les disposicions vigentes que afecten el Consell, proposar les refoses i revisions de textos legals que es consideren oportunes i tenir cura de les publicacions tècniques, periòdiques o no, de cada conselleria.

h) Dirigir i facilitar la formació d'estadístiques sobre de les matèries de competència del Consell, en allò que afecte cada conselleria, en col·laboració amb l'Institut Valencià d'Estadística i l'Instituto Nacional de Estadística o altres organismes que es consideren convenientes.

i) Dirigir i supervisar la gestió de la secretaria general administrativa.

j) Qualsevol altra competència que siga inherent als serveis comuns de la conselleria o Presidència, segons els casos, i les que li siguen atribuïdes per la normativa vigent.

3. No obstant el que disposa l'apartat 1 del present article, en aquelles conselleries que tinguen assignades competències en matèria sanitària i educativa, podrán crearse reglamentariamente centres directivos cuyos titulares ostentarán la jefatura del personal sanitario y docente, llevando a cabo además la inspección de las respectivas unidades.

Alhora, a la conselleria que tinga assignada la matèria de justícia, es podrà crear reglamentariamente un centre directivo el titular del qual ostentará las competencias en materia del personal al servicio de la administración de justicia que correspondan a la Generalitat Valenciana.

## **22. Es modifiquen els apartats 1, 2, 4 i 6 de l'article 76, que queden redactats en els termes següents:**

1. Disposar tot allò relatiu al règim intern dels serveis de la seu direcció i resoldre els respectius expedients, quan no siga facultat privativa del conseller, secretari autonòmic o subsecretari.

2. Dirigir i gestionar els serveis i resoldre els assumptes que li assigne el reglament orgànic de la conselleria o que el conseller o el secretari autonòmic encomane a incàrrega seu.

4. Proposar als seus òrgans superiors la resolució que estime procedent en assumptes que siguen de la seu competència i la tramitació dels quals corresponga a la direcció general.

6. Elevar anualment als seus òrgans superiors un informe sobre el funcionament, cost i rendiment dels serveis als seu càrrec, proposant les modificacions que li assignen les lleis, reglaments o òrgans superiors.

## **23. L'article 78 queda redactat en els termes següents:**

El nivell administratiu s'organitzarà normalment en àrees, serveis, seccions i negociats, pudiendo establecerse otras unidades cuando así fuese necesario.

## **24. L'article 79 queda redactat en els termes següents:**

d) Informar los asuntos que cada conseller deba someter al Pleno del Consell o al presidente.

e) Proponer la reforma que se encamine a mejorar y perfeccionar los servicios de los distintos centros de la consellería, y preparar lo relativo a su organización y método de trabajo, atendiendo principalmente a sus costos y rendimientos.

f) Proponer normas generales sobre adquisición de material y cuantas disposiciones afecten al funcionamiento de los servicios.

g) Preparar compilaciones de las disposiciones vigentes que afecten al Consell, proponer las refundiciones y revisiones de textos legales que se consideren oportunas y cuidar de las publicaciones técnicas, periódicas o no, de cada conselleria.

h) Dirigir y facilitar la formación de estadísticas acerca de las materias de competencia del Consell, en lo que afecte a cada conselleria, en colaboración con el Instituto Valenciano de Estadística y el Instituto Nacional de Estadística u otros organismos que se consideren convenientes.

i) Dirigir y supervisar la gestión de la secretaría general administrativa.

j) Cualquier otra competencia que sea inherente a los servicios comunes de la conselleria o Presidencia, según los casos, y las que le sean atribuidas por la normativa vigente.

3. No obstant lo dispuesto en el apartado 1 del presente artículo, en aquellas consellerías que tengan asignadas competencias en materia sanitaria y educativa, podrán crearse reglamentariamente centros directivos cuyos titulares ostentarán la jefatura del personal sanitario y docente, llevando a cabo además la inspección de las respectivas unidades.

Asimismo, en la conselleria que tenga asignada la matèria de Justicia, se podrá crear reglamentariamente un centro directivo cuyo titular ostentará las competencias en materia del personal al servicio de la administración de justicia que correspondan a la Generalitat Valenciana.

## **22. Se modifican los apartados 1, 2, 4 y 6 del artículo 76, quedando redactados en los siguientes términos:**

1. Disponer cuanto concierne al régimen interno de los servicios de su dirección y resolver los respectivos expedientes, cuando no sea facultad privativa del conseller, secretario autonómico o subsecretario.

2. Dirigir y gestionar los servicios y resolver los asuntos que le asigne el reglamento orgánico de la conselleria o que el conseller o el secretario autonòmic encomienda a su incàrrega.

4. Proponer a sus órganos superiores la resolución que estime procedente en asuntos que sean de su competencia y cuya tramitación corresponde a la dirección general.

6. Elevar anualmente a sus órganos superiores un informe acerca del funcionamiento, coste y rendimiento de los servicios a su cargo, proponiendo las modificaciones que le asignen las leyes, reglamentos u órganos superiores.

## **23. El artículo 78 queda redactado en los siguientes términos:**

El nivel administrativo se organizará normalmente en áreas, servicios, secciones y negociados, pudiendo establecerse otras unidades cuando así fuese necesario.

## **24. El artículo 79 queda redactado en los siguientes términos:**

1. En totes les conselleries, i en la Presidència, si convé, com a màxim òrgan de nivell administratiu de cadascuna, hi haurà una única secretaria general administrativa, dependent de la Subsecretaria.

2. Són funcions de la secretaria general administrativa prestar suport directe al titular de la subsecretaria, i sota la seu autoritat atendre tots els serveis generals del departament.

## DISPOSICIONS TRANSITÒRIES

### Primera

Els avantprojectes de llei i projectes de disposicions de caràcter general que estiguin en tramitació a l'entrada en vigor de la present llei, seguiran aplicant la normativa anterior fins a la seua aprovació definitiva.

### Segona

Els actuals subsecretaris i secretaris generals de la Presidència i de les conselleries seguiran exercint les funcions fins a la data d'entrada en vigor dels nous reglaments orgànics de la Presidència i de les conselleries.

## DISPOSICIÓ DEROGATÒRIA

### Única

Queden derogades totes les normes d'igual o inferior rang que s'oposen o resulten incompatibles amb la present llei.

## DISPOSICIÓ FINAL

### Única

Aquesta llei entrarà en vigor el dia de la seu publicació en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

**Projecte de llei de modificació de la Llei 5/1983, de 30 de desembre, de la Generalitat Valenciana, de Govern Valencià (RE número 35.532). Proposta de tramitació pel procediment de lectura única.**

## MESA DE LES CORTS VALENCIANES

La Mesa de les Corts Valencianes, en la reunió realitzada el dia 5 de febrer de 2002, oïda la Junta de Síndics, ha acordat, d'acord amb l'article 129.1 del RCV, per tres vots a favor i dos en contra, proposar al Ple de les Corts Valencianes la tramitació directa amb lectura única del Projecte de llei de modificació de la Llei 5/1983, de 30 de desembre, de la Generalitat Valenciana, de Govern Valencià (RE número 35.532).

Palau de les Corts Valencianes,  
València, 5 de febrer de 2002

La presidenta,  
Marcela Miró Pérez  
El secretari primer,  
Juan Manuel Cabot Saval

1. En todas las consellerías, y en la Presidencia, en su caso, como máximo órgano de nivel administrativo de cada una de ellas, existirá una única secretaría general administrativa, dependiente de la subsecretaría.

2. Son funciones de la secretaría general administrativa prestar apoyo directo al titular de la subsecretaría, y bajo su autoridad atender todos los servicios generales del departamento.

## DISPOSICIONES TRANSITORIAS

### Primera

Los anteproyectos de ley y proyectos de disposiciones de carácter general que se encuentren en tramitación a la entrada en vigor de la presente ley, seguirán aplicando la normativa anterior hasta su definitiva aprobación.

### Segunda

Los actuales subsecretarios y secretarios generales de la Presidencia y de las consellerías seguirán ejerciendo sus funciones hasta la fecha de entrada en vigor de los nuevos reglamentos orgánicos de la Presidencia y las consellerías.

## DISPOSICIÓN DEROGATORIA

### Única

Quedan derogadas cuantas normas de igual o inferior rango se opongan o resulten incompatibles con la presente ley.

## DISPOSICIÓN FINAL

### Única

La presente ley entrará en vigor el día de su publicación en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

**Proyecto de ley de modificación de la Ley 5/1983, de 30 de diciembre, de la Generalidad Valenciana, de Gobierno Valenciano (RE número 35.532). Propuesta de tramitación por el procedimiento de lectura única.**

## MESA DE LAS CORTES VALENCIANAS

La Mesa de las Cortes Valencianas, en su reunión celebrada el día 5 de febrero de 2002, oída la Junta de Síndics, ha acordado de conformidad con el artículo 129.1 del RCV, por tres votos a favor y dos en contra, proponer al Pleno de las Cortes Valencianas la tramitación directa en lectura única del Proyecto de ley de modificación de la Ley 5/1983, de 30 de diciembre, de la Generalidad Valenciana, de Gobierno Valenciano (RE número 35.532).

Palau de les Corts Valencianes,  
Valencia, 5 de febrero de 2002

La presidenta,  
Marcela Miró Pérez  
El secretario primer,  
Juan Manuel Cabot Saval